

Wiener Zeitung

Siebenundneunzigster

Jahrgang.

Inserate

werden angenommen
in Wien bei der Expedition der
Zeitung, Wilhelmstrasse 17,
ferner bei Hrn. Ad. Schell, Hoflieferant,
Gr. Gerber- u. Breitenstr.-Ecke,
Hr. Niekisch, in Firma
J. Neumann, Wilhelmstrasse 8,
in Gneisen bei H. Chaylowski,
in Meisel bei H. Matthes,
in Breschen bei J. Jadesohn
u. b. d. Inserat-Annahmestellen
von G. L. Dandl & Co.,
Kaiserstrasse 1, K. Hof-
und „Zentraldruck“.

Nr. 645

Die „Wiener Zeitung“ erscheint wochentäglich drei Mal,
an den auf die Sonn- und Festtage folgenden Tagen jedoch nur zwei Mal,
an Sonn- und Festtagen ein Mal. Das Abonnement beträgt viertel-
jährlich 4.50 fl. für die Stadt Wien, 5.45 fl. für
ganz Oesterreich. Bestellungen nehmen alle Ausgabestellen
der Zeitung sowie alle Postämter des österreichischen Reiches an.

Dienstag, 16. September.

Inserate, die schlagspaltene Zeitschriften oder deren Raum
in der Morgenausgabe 20 Pf., auf der letzten Seite
80 Pf., in der Abendausgabe 80 Pf., an bevorzugter
Stelle entsprechend höher, werden in der Expedition für die
Abendausgabe bis 11 Uhr Vormittags, für die
Morgenausgabe bis 5 Uhr Nachm. angenommen.

1890

Telegraphische Nachrichten.

Berlin, 15. Sept. Der hier weilende Reichskommissar
Major v. Wismann hat die Arbeit an seinem neuesten Werke
wieder aufgenommen und gedenkt dasselbe hier fertig zu stellen.

Breschelsdorf, 15. Septbr. An der heutigen Parade
des V. Armee-Korps nahmen G.M. Prinz Albrecht von
Preußen, G.M. Prinz Georg von Sachsen, Prinz Ludwig
von Bayern und die kommandirenden Generale Theil. Die
Kaiserin folgte dem Kaiser beim Abreiten der Fronten zu
Wagen. Auch die Jünglinge der Ritterakademie und des Ka-
dettenhauses waren zur Parade aufgestellt und wurden besich-
tigt. Der Kaiser führte zwei Mal das Leibgardehusaren-
Regiment vor, Prinz Ludwig von Bayern zwei Mal das 47.
Infanterie-Regiment (Niederchlesisches). Prinz Albrecht von
Preußen cotoyierte zwei Mal das 1. Garde-Dräger-Regi-
ment Königin von Großbritannien und Irland. Der Vorbei-
marsch der Kavallerie erfolgte im Trabe. Die dichtgedrängten
Zuschauermassen brachten wiederholt dem Kaiser enthusiastische
Ovationen dar.

Vienitz, 15. Sept. Die um 10 Uhr bei Eichholz ab-
gehaltene Parade nahm einen glänzenden Verlauf. Die An-
fahrt des Kaisers und der Kaiserin erfolgte über Klein-Tinz.
Die Truppen waren auf der nach dem Leichenberge zu gele-
genen Langseite des Platzes aufgestellt. Die 1., 2., 3. und 4.
Kavallerie-Brigade standen mit in Parade. Der Kaiser betrat,
von Breschelsdorf kommend, das Paradeplatz und ritt dann
sogleich die Front der Truppen, sodann diejenige der Militär-
vereine ab. Hierauf erfolgte der Parade-marsch der Truppen.
— Nach beendeter Parade fuhr die Kaiserin nach Vienitz
zurück, wo sie um 1¹/₂ Uhr eintraf. Der Kaiser folgte un-
mittelbar, an der Spitze der Fahnenkompagnie reitend. Das
Kaiserpaa wurde von den Spitzen der Behörden, von Ehren-
jungfrauen, den Schulen und den Korporationen ehrfurchtsvoll
begrüßt. Auf dem Friedrichsplatz, der besonders festlich ge-
schmückt war, hörte die Kaiserin den Vortrag eines Gedichtes
durch eine Ehrenjungfrau an, worauf der Oberbürgermeister
Dertel eine Ansprache hielt, welche der Kaiser mit huldvollen
Dankworten erwiderte. Hierauf begab sich das Herrscherpaar
nach dem Schlosse, wo um 5¹/₂ Uhr Paradedafel stattfindet.
Die ganze Stadt ist prächtig geschmückt, die Bevölkerung in
freudiger Bewegung.

Vienitz, 15. Sept. Nach der Parade ritt der Kaiser
zum Schlosse, woselbst derselbe die Fahnenkompagnie und die
Standartenesadron defiliren ließ, und dem Kommandeur des
Gardes du Corps-Regiments, Frhr. v. Bissing, die Hand
reichte. Nach dem Paradebühnen begibt sich der Kaiser nach
dem neu erbauten Pavillon vor dem Schlosse, um von hier
aus den Fackelzug vorbeiziehen zu lassen und dem Zapfen-
streich zuzuhören.

Vienitz, 15. Sept. Im königlichen Schlosse hier-
selbst fand heute Nachmittag das Paradebühnen statt, an welchem
sämmliche in der Parade theilnehmenden Stabs-Offiziere des
V. Armee-Korps theilnahmen. Der Kaiser brachte in huldvollen,
die Leistungen des Armee-Korps anerkennenden Worten einen
Toast auf das Wohl des V. Armee-Korps aus. Der komman-
dirende General des Armee-Korps, Generalleutnant v. Seekt,
dankte mit der Versicherung der Hingebung und Treue des
Armee-Korps für den Kaiser.

Die Kaiserin reiste heute Abend nach Breslau zurück.
Sie wurde auf der Fahrt nach dem Bahnhofe durch die
Promenaden von der daselbst harrenden Menschenmenge mit
begeistertem Jubel begrüßt. Die Stadt ist prachtvoll illuminiert.

Köln, 15. Sept. Der Ex-Kaiser Don Pedro von Bra-
silien ist heute hier eingetroffen und im Hotel du Nord ab-
gestiegen.

Halle a. S., 15. Septbr. Der deutsche Bergarbeiter-
Kongress ist heute eröffnet worden. Anwesend sind 39 Dele-
garte, meistens aus dem Rheinland und Westfalen. Möller
(Gelsenkirchen) hielt die Eröffnungsansprache. Schröder und
Staeckl wurden zu Vorstehenden gewählt. Bunte und Siegel
treffen morgen ein.

Altona, 15. Sept. Das Erkenntniß des hiesigen Land-
gerichts in dem am 10. d. M. hier selbst verhandelten Sozia-
listenprozesse ist heute publiziert worden. Danach ist Wein-
heber als Verleger der die Staatsregierung beleidigenden
Flugblätter zu 3 Monaten Gefängniß verurtheilt, der Drucker
Diez dagegen freigesprochen. Die übrigen 48 Angeklagten
erhielten je eine Gefängnißstrafe von 2 Wochen.

Bremen, 15. Sept. Die ordentliche Hauptversamm-
lung des Vereins zur Wahrung der Interessen der chemischen
Industrie Deutschlands, deren Eröffnung heute hier stattfand,
wurde Namens der Stadt Bremen vom Bürgermeister Buff

und von den Senatoren Gildemeister und Nielsen begrüßt.
Den Bericht über die Geschäftsthätigkeit des letzten Jahres
erstattete der Generalsekretär Wenzel. Der Bericht konstatiert
einen weiteren erfreulichen Aufschwung der chemischen Industrie
auf fast allen Gebieten. An Stelle Koepps (Wiesbaden)
wurde Professor Laubenheimer (Hochst) in den Vorstand und
Hafenleuer (Machen) zum Stellvertreter des Vorsitzenden ge-
wählt. Die vorgeschlagenen Statutenänderungen wurden an-
genommen. Zu dem Berichte der Patentkommission wurden
die Anträge des Referenten Caro und des Rechtsanwalts
Heuser, die Reichsregierung zum Beitritt zur „Union“ auf-
zufordern und einzelne Abänderungen zur Patentgesetznovelle
zu beantragen, genehmigt. Zu dem Bericht über die Kon-
zessionsierung gewerblicher Anlagen wurde eine Eingabe an die
Regierung wegen Beschleunigung des Konzessionsverfahrens,
sowie die Einsetzung einer beständigen Kommission beschlossen,
welche die Vereinsmitglieder in Schwierigkeiten bei der Kon-
zessionserteilung unterstützen soll. Hierauf wurde die Sitzung
vertagt.

Bern, 15. Sept. Der Bundesrath hat die gerichtliche
Untersuchung betreffs der Vorgänge in Tessin beschlossen und
mit derselben den Bundesanwalt beauftragt, der bereits morgen
nach dem Tessin abgehen wird.

Bern, 15. Sept. Die Volksabstimmung über die Revi-
sion der Verfassung des Kantons Tessin ist auf den 5. Okto-
ber festgesetzt.

Bellinzona, 15. Sept. Der Bundeskommissar Oberst
Klingli hielt heute Nachmittag mit vier Vertrauensmännern
der beiden Parteien, zwei Liberalen und zwei Konservativen,
eine Berathung ab, welche 1¹/₂ Stunden dauerte. In der-
selben wurde der Vorschlag des Kommissars, die Volksab-
stimmung über die Verfassungsrevision am 5. Oktober vorzu-
nehmen, einstimmig angenommen.

Paris, 15. Sept. Bei dem heutigen Duell zwischen
Mermeix und Dumontel wurde ersterer an der rechten Seite
schwer verwundet.

Lissabon, 16. Sept. Ein gestern den Cortes vorgelegtes
Weißbuch enthält eine Depesche, welche mittheilt, daß Ab-
änderungen der englisch-portugiesischen Konvention, welche am
11. Sept. in einer bei Dieppe zwischen Salisbury und dem Lon-
doner Botschafter Freitas stattgehabten Konferenz vereinbart
wurde, eintreten werden.

Lissabon, 15. Sept. Der König ist nunmehr vollkom-
men wiederhergestellt.

London, 15. Sept. Die „Times“ melden aus Kon-
stantinopel, daß nach amtlichen Nachrichten der Kurden-
Hauptling Mulla Bey in der Provinz Brussa verhaftet wor-
den sei und sich auf dem Transport nach Konstantinopel
befinde.

Southampton, 15. Septbr. Infolge eines neuen Aus-
standes eines Theiles der Dockarbeiter, deren Forderungen
durch die Union der Matrosen und Heizer unterstützt werden,
sind heute die Docks aller Schiffahrts-Gesellschaften ge-
schlossen worden. Das Packetboot „Laplata“, welches am
Donnerstag nach Südamerika abgehen sollte, liegt noch immer
in Southampton, da sich die Bemannung weigert, Dienst zu
thun, so lange nicht der Ausstand durch eine Verständigung
beendet ist.

Orsova, 16. Sept. Die Regulierungsarbeiten am eisernen
Thor haben thatsächlich mit der Sprengung des Grebener
Felsens im Weissen ungarischer, österreichischer und serbi-
scher Minister begonnen.

Hamburg, 15. September. Der Postdampfer „Rugia“ der
Hamburg-Amerikanischen Packetfahrt-Aktiengesellschaft hat, von
New York kommend, heute Morgen 5 Uhr Lizard passirt.

Hamburg, 15. Septbr. Der Postdampfer „Croatica“ der
Hamburg-Amerikanischen Packetfahrt-Aktiengesellschaft hat, von
New York kommend, gestern Abend 11 Uhr Lizard passirt.

Hamburg, 15. September. Der Postdampfer „Bavaria“
der Hamburg-Amerikanischen Packetfahrt-Aktiengesellschaft hat,
von New York kommend, heute Nachmittag 1 Uhr Lizard passirt.

Triest, 14. Sept. Der Lloyd-Dampfer „Ettor“ ist gestern Nach-
mittag hier eingetroffen.
Der Lloyd-Dampfer „Austria“ ist, von Konstantinopel kommend,
heute hier eingetroffen.

London, 15. Sept. Der Union-Dampfer „Bretoria“ ist gestern
auf der Heimreise von Capetown abgegangen.

London, 15. Sept. Der Union-Dampfer „Norsemann“ ist
heute auf der Ausreise in Capetown angekommen.

Handel und Verkehr.

**** Dessau, 15. Sept.** Serienziehung der 3¹/₂ Prozent. Anhalt-
Dessauerischen Prämien-Anleihe: 1 45 81 90 150 171 206 270 275
295 306 342 358 367.

**** Wien, 13. Septbr.** Ausweis der Karl-Ludwigsbahn (ge-
sammtes Netz) vom 1. bis 10. September 268 095 fl., Mehreinnahme
32 525 fl., die Einnahmen des alten Netzes betrugen in
derselben Zeit 207 086 fl., Mehreinnahme 26 328 fl.

**** Warschau, 13. Sept.** Die Einnahmen der Warschau-
Wiener Eisenbahn-Gesellschaft betrugen im August cr. 14 300 Rbl.
weniger als in demselben Monat des Vorjahres.

**** Paris, 15. Sept.** Die Einfuhr Frankreichs betrug im
Monat August 338 Millionen gegen 333 Millionen im August
1889, die Ausfuhr 293 Millionen gegen 302 Millionen im gleichen
Monat des Vorjahres. In den ersten 7 Monaten dieses Jahres
betrug die Einfuhr 2984 Millionen gegen 2867 Millionen, die
Ausfuhr 2402 Millionen gegen 2333 Millionen im vorigen Jahre.
Dem Vorschlage gemäß sollte das Zündhölzchen-Monopol in den
ersten 8 Monaten dieses Jahres 15 200 000 fr. ergeben, während
nur 5 670 000 fr. resultirten.

Marktberichte.

Bromberg, 15. September. (Bericht der Handelskammer.)
Weizen: nach Qualität 173—184 Mk., feinsten über Notiz.
— Roggen nach Qualität 145—154 Mk., feinsten über Notiz.
— Gerste nach Qualität 125—140 Mk. — Futtererbsen 135—140
Mk., Kocherbsen 150—160 Mk. — Hafer nach Qual. 125—135
Mk. — Spiritus 50er Konsum 60.50 Mk., 70er 40.50 Mk.

**** Leipzig, 15. Septbr.** [Wolberich.] Kammmzug-Termin-
handel. La Plata. Grundmuster B. per September 4.75 Mk.,
per Oktober 4.80 Mk., per November 4.77¹/₂ Mk., per Dezember
4.77¹/₂ Mk., per Januar 4.67¹/₂ Mk., per Februar 4.62¹/₂ Mk., per
März 4.57¹/₂ Mk., per April 4.57¹/₂ Mk., per Mai 4.57¹/₂ Mk.
Linsack 115 000 Kilogramm. Fest.

Angekommene Fremde.

Wien, 16. September.

Mylius Hotel de Dresde (Fritz Bremer). Die Nittergutsbesitzer
Rittmeister a. D. von Treßow aus Wierzonka, Gräfin v. Schlieffen
und Tochter aus Wierzonka, königl. Landrath Burchard und Familie
aus Schrimm, Amtsrichter Semm und Frau aus Wierzonka, die
Privatier Reud aus Wierzonka, Fr. Hirsch aus Wierzonka, Fr. Reinke
aus Forst, die Kaufleute Zolowicz, Wachmann aus Berlin, Sepde-
mann aus Breslau, Leiser aus Wierzonka, Klenze mit Familie aus
New York, Brunning aus Leipzig, Edert aus Magdeburg, Hüpel
aus Bremen.

Hotel de Rome. — F. Westphal & Co. Nittergutsbesitzer
v. Mandel und Familie aus Al. Dammer, Schauspieler Lipowit
aus Wierzonka, die Kaufleute Dierich, Herbst aus Berlin, Klähn, Wirt-
hardt aus Dresden, Frenzel aus Landshammer.
Stern's Hotel de l'Europe. Die Kaufleute Franke aus Ham-
burg, Holte aus Breslau, Denthall aus Thorn, Amellungen aus
Brünnel und Lorenz aus Königsberg, Frau Oberstabsarzt Dr.
Wagner-Mons mit Familie aus Erikt, Ingenieur Gutjahr aus
Königsberg, Fabrikant Meyerstein aus Lundenwalde und Gutsbesitzer
Jachno aus Stopp.

Grand Hotel de France. Fabrikbesitzer Bienkowski und Familie
aus Warschau, Inspektor Blachecki aus Warschau, die Kaufleute
Hauelsen aus Magdeburg, Haberlach aus Wierzonka, Schmidt aus
Leipzig, Wrasniewski und Tochter aus Wierzonka, die Nittergutsbesitzer
Swinarski aus Odra, Madzjewski aus Wierzonka, die Gräfinnen
Grabowska aus Warschau und Krakau, Arzt Dr. Karzewski aus
Romanowka.

Hotel de Berlin (W. Kamieniski). Die Nittergutsbesitzer
v. Dobrzycki aus Babilin, Graf Starzinski aus Wierzonka, Lieutenant
v. Kobzowski aus Hannover, Tropitzki aus Wierzonka, die
Kaufleute Jacobi aus Dresden, Deichsel aus Danzig.

J. Graetz's Hotel „Deutsches Haus“, vorm. Langner's Hotel.
Die Kaufleute Gante aus Breslau, Ziegenitz aus Berlin, Weiser
Doeffling aus Neutomschel, Gutsbesitzer Schmidt und Frau aus
Köln a. Rh., Beamter Meyer aus Wierzonka.

Arndt's Hotel. Die Kaufleute Nienbach aus Offenbach,
Blautof aus Eberberg, Hagendorf aus Breslau, Griebel aus Wierzonka,
Knauf aus Stettin, Zimmert aus Berlin, Schreiber aus Bremen,
die Gutsbesitzer Schleier, Grundmann aus Wierzonka.

Theodor Jahns Hotel garni. Die Kaufleute Gehrt aus
Danzig, Au aus Breslau, Supernumerar Scholz aus Wierzonka,
Prediger Dr. Berndt aus Zinn, Gerichts-Magistrat Stresau aus
Wierzonka, Verj.-Inspektor Mez aus Danzig, Direktor Dinklage
aus Berlin.

Graefe's Hotel Bellevue. Die Kaufleute Müller, Ginderer
aus Leipzig, Schmidt aus Wierzonka, Sidner, Simonsohn aus
Berlin, Dreier aus Wierzonka, Baumann aus Zempelburg, Apoff
aus Wierzonka, Fretter aus Wierzonka, Frau Privatier v. Zawacki
aus Breslau, Oberaufseher Graupner, Aufseher Müller aus Halle
a. S., Nittergutsbesitzer Buchner aus Berlin, die Schauspieler
Matthias aus Breslau, Bollmann und Frau aus Wierzonka, Volon-
tair Pilatus aus Breslau, Landwirth Jügler aus Wierzonka, Fr.
Viegnitz, Ingenieur Pfeiffer aus Wierzonka, Konditoreibesitzer
Stolper aus Wierzonka, Fabrikbesitzer Hilbrand aus Wierzonka, Ober-
Inspektor Giese aus Wierzonka, Lehrer Sorick aus Wierzonka.

Georg Müller's Hotel „Altes deutsches Haus“. Die Kauf-
leute Adam, Liebig aus Wierzonka, Eichert aus Wierzonka, Nipprecht,
Angeltarte aus Wierzonka, Quast aus Wierzonka und Frau aus Wierzonka,
Glückfelder aus Berlin, Dobranski, Schmolke aus Wierzonka, Wilde
aus Wierzonka, Schmidt aus Wierzonka, Postbeamter Konopinski aus
Wierzonka.

Hotel Concordia am Bahnhof — P. Röhr. Die Kaufleute
Nitta aus Berlin, Klein aus Wierzonka, Preuß aus Wierzonka,
Schulz aus Wierzonka, Gendarm Bratte aus Wierzonka.

Meteorologische Beobachtungen zu Wien im September 1890.

Datum	Barometer auf 0 Gr. red. in mm; 66 m Seeshöhe.	Wind.	Wetter.	Tem- perat. i. Cell. Grad
15. Nachm. 2	762.5	N schwach	bedeckt	+15.5
15. Abends 9	762.8	=	bedeckt	+13.9
16. Morgs. 7	763.5	=	heiter	+9.6
Am 15. Septbr. Wärme-Maximum +16.3° Cels.				
Am 15. = Wärme-Minimum +11.3° =				

Fonds-Kurse.

per comptant.

Graz-Köflacher Eisenbahnaktien 274, um 10 fl. höher.
Paris, 15. September. Schluss-Kurse, Träge.
3proz. smort. R. 97,00, 3proz. Rente 96,17 $\frac{1}{2}$ %, 4 $\frac{1}{2}$ proz. Anleihe 106,30,
talienische 5proz. R. 96,05, österreichische Goldrente 97 $\frac{1}{2}$ %, 4proz. ungar.
Goldrente 91 $\frac{1}{2}$ %, 4proz. Russen 1880 99,37, 4proz. Russen 1889 99,00, 4proz.
unif. Egypter 484 66, 4proz. Spanier 488,00 Anleihe 78 $\frac{1}{2}$ %, Konv. Törken 19 40,
Türkische Loose 81,25, 4proz. priv. Türk.-Obligationen —, Franzosen
578,75, Lombarden 353,75, do. Prioritäten 341,25, Banque ottomane 647,50
Banque de Paris 861,25, Banque d'Escompte 521,50, Crédit foncier 1317,50,
do. mobilier 451,25, Meridional-Aktien 715,00, Panama-Kanal-Aktien 47,50, do.
5proz. Obligationen 35,00, Rio Tinto Aktien 677,50, Suezkanal-Aktien 2412,50,
Gaz Parisien 1435,00, Credit Lyonnais 410,00, Gaz pour le Fr. et l'Etranger 569,00,
Transatlantique 630,00, B. de France 4295,00, Ville de Paris de 1871 412,00,
Tabacs Ottom. 327,00, 2 $\frac{1}{2}$ %, Cons. Angl. 96 $\frac{1}{2}$ %, Wechsel auf deutsche Plätze 122 $\frac{1}{2}$ %,
do. London kurz 25,25, Cheques auf London 25,27, Wechsel Wien k. 222,25,
Wechsel Amsterdam k. 206,81, Wechsel Madrid k. 480,00, Compt. d'Escompte
neue 630,00, Robinson 81,37.

Aktien 100%
London, 15. September. (Schluss-Kurse.) Fest.
Engl. 2 $\frac{1}{2}$ proz. Consols 95 $\frac{1}{8}$, Franz. 4proz. Consols 105, Italien. 5proz.
Rente 95 $\frac{1}{8}$, Lombarden 14, 4proz. Russen von 1889 99 $\frac{1}{2}$, Conv. Törken 19 $\frac{1}{8}$,
Oester. Silberrente 79 $\frac{1}{2}$, do. Goldrente 86, 4proz. ungar. Goldrente 90 $\frac{1}{8}$, 4proz.
Spanier 78 $\frac{1}{8}$, 3 $\frac{1}{2}$ proz. priv. Egypter 94, 4proz. unif. do. 97 $\frac{1}{8}$, 5proz. garant.
do. 99 $\frac{1}{8}$, 4 $\frac{1}{2}$ proz. egypt. Tributari. 88 $\frac{1}{8}$, 6 $\frac{1}{2}$ kons. Mexik. 95 $\frac{1}{8}$, Ottomanbank
15 $\frac{1}{8}$, Suezaktien 95 $\frac{1}{8}$, Canada Pacific 82 $\frac{1}{8}$, de Beers Aktien neue 20 $\frac{1}{8}$, Platz-
diskont 3 $\frac{3}{8}$, Silber —.
Rio Tinto 26 $\frac{1}{8}$, Rubinen-Aktien pari, 4 $\frac{1}{2}$ proz. Rupees 90 $\frac{3}{8}$,
Debeers-Aktien 19 $\frac{1}{8}$.
London, 15. Septbr., Abds. Preussische Consols 105, engl. 2 $\frac{1}{2}$ proz.
Consols 95 $\frac{1}{8}$, konv. Törken 19 $\frac{1}{8}$, 4proz. kons. Russen 1889 H. Serie) 99 $\frac{1}{2}$,
Italiener 95, 4proz. ungar. Goldrente 90 $\frac{1}{8}$, 4proz. unif. Egypter 97 $\frac{1}{8}$, Otto-
manbank 15 $\frac{1}{8}$, 6proz. kons. Mexikaner 95 $\frac{1}{8}$, Silber 53 $\frac{1}{8}$, Lombarden —, —.
Aus der Bank flossen 10000 Pfd. Sterl.

Produkten-Kurse.
Köln, 15. Sept. Des jüdischen Feiertags wegen heute kein Geschäft.
Bremen, 15. Sept. Petroleum (Schlussbericht) sehr fest. Standard white loco 8,65.
Aktien des Norddeutschen Lloyd 152 $\frac{1}{2}$ bez.

Des jüdischen Feiertags wegen

in Rosen.